

SELF-DECLARATION BY MANAGERS OF FOREIGN
MANUFACTURING FACILITIES

〈自己宣言書〉

The undersigned acknowledges that he/she is the (official title) of the manufacturing facility located at (Place) , and affirms that he/she has no mental or physical disability that prevents him/her from performing, with or without reasonable accommodation, the essential functions of his/her status as (official title) , and does not currently engage in the illegal use of drugs.

翻訳) 下記の署名者は(住所)にある工場の(職名)であり、補助用具等の有無に係らず、(職名)に要求される業務に支障をきたす精神障害又は身体障害はなく、麻薬などを使用していないことを宣言します。

Name of facility: _____

Address of facility: _____

Date: _____

Signature: _____

Printed name: _____

This self-declaration is being submitted in lieu of a physician's certificate, which may pose a conflict with the privacy, employment, and/or human resource related regulations in my country of residence.

翻訳) この自己宣言書は、医師の診断書の提出が当国におけるプライバシーに関する規則、雇用に関する規則、又は人事に関する規則に抵触するため、医師の診断書に替えて提出するものである。